

TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado, caluroso. TEMPERATURA DE AYER: máxima: 31,5° C a las 16 horas; mínima: 13,5° C a las 7 horas.

APRECIACION GENERAL: Continuará el buen tiempo con nubosidad parcial en el Norte Grande, la que se espera abarque todo el Norte Chico al mediodía. La zona costera mantendrá sus cielos despejados para observar con escasa nubosidad en la tarde. Las zonas sur y austral presentarán cielos cubiertos.

AÑO XLV - SANTIAGO DE CHILE, VIERNES 10 DE FEBRERO DE 1961 - PRECIO: \$9 005 - N.º 15.773

Tabla de contenidos con páginas: Págs. 1 a 3, Cables... Pág. 8, Deportes... 9 y 10, Política... 11 a 14, Bolsa del Trabajo... 15, Teatros... 16, Gran Mundo... 17, Mercado... 7, Paraiso... 7.

Lea HOY

G. PLAZA: Viene nuevamente a Chile el ex Presidente del Ecuador, Galo Plaza, esta vez trayendo la ayuda del Rockefeller Fund para la zona devastada por los sismos de mayo en el sur de Chile... (Pág. 3)

ENTREVISTA: El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, y el Canciller de Alemania Occidental celebraron ayer una entrevista secreta en París... (Pág. 8)

CHINA: Lord Home, Ministro de Relaciones Exteriores de Gran Bretaña insinuó en el Parlamento que el Reino Unido está dispuesto a apoyar el ingreso de la China comunista a las Naciones Unidas... (Pág. 8)

CONGO: El Presidente Kasavubu constituyó un nuevo Gobierno en el Congo. Primer Ministro fue designado Joseph Ileo. El general Mobutu, no ocupa ninguna cartera ministerial... (Pág. 8)

INCIDENTE: Un vocero del Gobierno argentino informó que un avión militar francés disparó un tiro de advertencia a un aparato soviético en la zona de responsabilidad francesa, cerca de Argelia. El Gobierno de Moscú protestó porque afirma que en ese avión viajaba el Presidente soviético... (Pág. 8)

CARBONIZADOS: En un incendio declarado en una parcela cerca de Curicó, murieron carbonizados una madre y cinco de sus hijos pequeños. El padre y el hijo mayor escaparon con quemaduras... (Pág. 6)

PRENSA: En la Conferencia de Expertos de la UNESCO sobre Medios de Información, se pidió que Santiago sea sede de futuros seminarios sobre prensa... (Pág. 4)

REO HAEBIG NO QUIERE DEFENSA



Expresa que ya dijo toda "la verdad"

Roberto Haebig Torrealba fue encargado, reo por la causa de la matanza de los estudiantes de la Universidad de Chile, quien le retiró la incomunión en que se mantiene desde el sábado. Por media hora fue autorizado para que conversara con el abogado Orlando Budnevich. El profesional le ofreció la defensa, en nombre de personas cuya identidad no reveló. El reo se negó a que lo defendieran al decir que había declarado toda la verdad a la juez y quería que su confesión fuera tergiversada por terceros. Orlando Budnevich es el abogado de dos jóvenes que estuvieron implicados en el caso. Al término de esa entrevista, el magistrado retiró a Haebig Torrealba que debía contar con los servicios de un abogado y, si persistía en su negativa, nombraría al que está de turno en el Colegio profesional respectivo. La juez, por otra parte, tomó declaraciones a comerciantes del Mercado Pasa (confirmaron la existencia de relaciones comerciales entre el reo y Valencia Chacana), a Otto Haebig, hermano del acusado, y a Fernando Montenegro, padre de Milo Montenegro Lizana. La encargadora de reo dictada por la juez incluye sólo la acusación por homicidio de Valencia Chacana y robo a la baronesa María Van Dors Alexander. No incluye el homicidio de Milo Montenegro al no haberse establecido legalmente que son sus restos los encontrados en el patio de Dardignac 81. Desde el día de ayer, la Brigada de Homicidios, mientras tanto, continúa las diligencias ordenadas por la juez, y ayer estuvo a cargo de la Brigada de Homicidios, se considerará el envío de una misión similar a México y América Central. Indico, además, que tal vez los Estados Unidos aumenten sustancialmente los envíos totales de alimentos a los países latinoamericanos, según los programas actuales de distribución y venta. De acuerdo con estos programas oficiales, los Estados Unidos habían enviado hasta el año pasado, desde 1954, alimentos por valor de 584.805.000 dólares a América Latina. Las estadísticas oficiales muestran que en los últimos seis años, las Repúblicas sudamericanas recibieron alimentos por valor de las siguientes sumas, según los diversos programas del Gobierno de Estados Unidos: Argentina, 30.030.000 dólares; Bolivia, 49.651.000; Brasil, 158.996.000; Chile, 61.189.000; Colombia, 60.727.000; Ecuador, 9.247.000; Paraguay, 3.628.000; Perú, 53.682.000; Uruguay, 33.784.000; y Venezuela, 1.285.000.

Herido el jinete Héctor Pilar



HECTOR PILAR, líder de la estadística de jinetes de 1960, sufrió en la mañana de ayer un accidente automovilístico, debiendo ser internado en el Instituto Traumatológico. Pilar conduce su automóvil Chevrolet y se dirigía a El Tabo, donde se encuentra su esposa. Debido a una maniobra equivocada, embistió a un camión volcándose en la carretera. EN EL GRABADO, el látigo en su lecho del Traumatológico.

CONFESO UNO DE LOS ESPIAS DE LONDRES

LONDRES, 9 (UPI).— Scotland Yard dio a entender hoy que por lo menos una de las cinco personas acusadas de desarrollar actividades de espionaje en favor de un "enemigo potencial" ha hecho una confesión completa sobre las actividades del grupo. Se espera que el Gobierno de término hoy a la exposición de las pruebas preliminares sobre el caso y solicite que los detenidos sean sometidos a proceso.

LONDRES, 9 (UPI).— Tres hombres y dos mujeres acusados de robar para dar a Rusia los últimos secretos de los submarinos atómicos británicos y otra información de carácter vital, fueron puestos a disposición de un Tribunal para su procesamiento. Los cinco acusados, incluso el ciudadano ruso que dirige la red de espionaje, se declararon inocentes, pero aplazaron su defensa para el momento del juicio. Los acusados serán juzgados, en una investigación, en la mañana, por el Tribunal de Old Bailey.

El magistrado que entendió en el caso en primer término se negó a declarar sobre la fianza, de manera que se encuentran en la cárcel desde que fueron detenidos el mes pasado, tras una investigación que comenzó a fines del verano último. El fiscal presentó más de 30 testigos y empleó 112 elementos de prueba en el juicio preliminar de tres días que acaba de realizarse, en apoyo de los cargos de que los cinco acusados robaron secretos de la base naval británica de Portland y los hicieron llegar a Moscú. Uno de los últimos testigos, el capitán G. O. Symonds, director de la División de Submarinos del Almirantazgo, atestiguó que la red de espionaje había logrado robar detalles del primer submarino atómico británico, "Dreadnought". WASHINGTON, 9 (UPI).— La Oficina Federal de Investigaciones (FBI) informó hoy que dos miembros de la supuesta banda soviética de espías hoy sometida a proceso en Londres, han sido identificados como una pareja de Nueva York vinculada con la operación de espionaje de Rudolf Abel en Estados Unidos. Un portavoz de la FBI dijo que el matrimonio Kroger, que figura entre los cinco enjuiciados en la capital británica por sus actividades de espionaje, han sido identificados como Morris y Helen Cohen, de Nueva York. La FBI, agregó el portavoz, envió las impresiones digitales de ese matrimonio al proseguir la investigación del caso Abel. De ese modo las autoridades británicas determinaron la identidad de los Kroger, que viven cerca de la base aérea norteamericana de South Ruislip, en Gran Bretaña. Los Cohen nunca aparecieron en el juicio de 1957 contra Abel y, al parecer, huyeron en esa época de Estados Unidos. Abel está cumpliendo una pena de 30 años de prisión en la Penitenciaría Federal de Atlanta.

HACIENDO ANTESALA EN EL TRIBUNAL, aparece sentado Fernando Montenegro. El padre de Milo Montenegro Lizana dijo a nues tro reportero que vio por última vez a su hijo la noche del 21 de julio del año 1959.

Misión de "Alimentos para la Paz" visitará América del Sur

WASHINGTON, 9 (UPI).— Brasil el 16 de febrero. Mc Govern también irá a la Argentina y el Brasil, pero no a los otros países. El funcionario manifestó que, después de la gira sudamericana, se considerará el envío de una misión similar a México y América Central. Indico, además, que tal vez los Estados Unidos aumenten sustancialmente los envíos totales de alimentos a los países latinoamericanos, según los programas actuales de distribución y venta. De acuerdo con estos programas oficiales, los Estados Unidos habían enviado hasta el año pasado, desde 1954, alimentos por valor de 584.805.000 dólares a América Latina. Las estadísticas oficiales muestran que en los últimos seis años, las Repúblicas sudamericanas recibieron alimentos por valor de las siguientes sumas, según los diversos programas del Gobierno de Estados Unidos: Argentina, 30.030.000 dólares; Bolivia, 49.651.000; Brasil, 158.996.000; Chile, 61.189.000; Colombia, 60.727.000; Ecuador, 9.247.000; Paraguay, 3.628.000; Perú, 53.682.000; Uruguay, 33.784.000; y Venezuela, 1.285.000.

El director de este programa, George McGovern, dijo que la misión visitará Venezuela, Colombia, Ecuador, Perú, Bolivia, Chile, Argentina, Uruguay, Paraguay y Brasil. Estará integrada por técnicos de los Departamentos de Estado y Agricultura y de la Administración de Cooperación Internacional, y saldrá de Washington el domingo rumbo a Buenos Aires. Al hacer el anuncio, Mc Govern dijo que el itinerario exacto se está discutiendo entre las Embajadas norteamericanas en América del Sur y autoridades de los distintos Gobiernos. Se sabe, no obstante, que la misión técnica llegará a Buenos Aires el lunes y viajará al sur el martes y viajará al

NUEVA AYUDA DE LA UNICEF A CHILE: Aporte de un millón de dólares para reconstrucción de locales sanitarios

Suscribió ayer donación de un equipo para la Planta Lechera de Ñuble. Un millón de dólares, como aporte de la UNICEF para la reconstrucción de los edificios dependientes del Servicio Nacional de Salud, fue ofrecido por nuestro Gobierno. El ofrecimiento lo formuló Roberto Esquertero, Director para el Pacífico Sur del Fondo de las Naciones Unidas para Ayuda de la Infancia, al Ministro del Interior y Salud Pública, doctor Sotero del Río, durante un acto efectuado en el despacho del primer ministro para concretar la donación de un equipo deshidratador, avaluado en 255 mil dólares, para la Planta Lechera de Chillán. El aporte estará destinado fundamentalmente al financiamiento de los trabajos de reconstrucción y habilitación de postas o servicios materno-infantiles. A raíz de los sismos de mayo pasado, la UNICEF donó 275 mil dólares para la instalación de postas de auxilio y equipos médicos. El señor Esquertero informó también que la UNICEF destinará en forma suplementaria 81 mil dólares para la terminación de la Planta Lechera de Cahuimapu, Valdivia, obra en la cual se ha invertido 200 mil dólares.

Valioso aporte de la UNICEF



El Ministro de Agricultura, Manuel Casanueva, firma, después que lo hizo su colega de Interior y Salud Pública, doctor Sotero del Río, el convenio por el cual la UNICEF dona a Chile un equipo deshidratador para la Planta Lechera de Ñuble. EN EL GRABADO aparecen los señores Roberto Esquertero, Director de la UNICEF para el Pacífico Sur, y Anibal Valdés, Director de la UNICEF para el Pacífico Sur y delegado en Chile, respectivamente, en representación del Fondo de Ayuda para la Infancia. La Planta Lechera de Chillán se encuentra en funciones desde diciembre último y aunque su capacidad de producción es de 100 mil litros diarios, ahora está elaborando el producto de 45 mil litros diarios. Se encuentra arrendada con compromiso de venta a la Cooperativa Agrícola y Lechera de Ñuble.

Submarino desconocido frente a costa de USA

WASHINGTON, 9 (UPI).— Aviones y buques de la Armada de Estados Unidos investigan hoy la presunta presencia de un submarino desconocido cerca de la costa oriental de Estados Unidos. El general Laurence S. Kruter, Comandante del Comando de Defensa de América del Sur con base en Colorado Springs, mencionó el asunto en un discurso que pronunció anoche en San Diego. Aseguró que el submarino fue avistado a sólo treinta millas de Norfolk, Estado de Virginia, donde radica la jefatura de la flota del Atlántico. La Armada, en su declaración inicial, rehusó confirmar que el submarino fue avistado cerca de Norfolk, así como también si fue avistado por una unidad de la Armada o la marina mercante.

NO ESTAN DETENIDOS GALVAO Y COMPAÑEROS

RIO DE JANEIRO, 9 (UPI).— Un alto funcionario policial aclaró esta noche que el exiliado portugués Henrique Galvao y sus compañeros no están detenidos, sino que simplemente descansan confortablemente en el cuartel de caballería de la Policía Militar del Estado. Dijo finalmente que mañana los exiliados portugueses podrán salir del cuartel o recibir visitas. Anteriormente se había referido la impresión de que Galvao y sus compañeros estaban incommunicados en el cuartel de caballería, y Miguel Rodrigues, portonegro portugués de Galvao, había declarado que no se le había permitido verlos ni alimentos. En consecuencia, llegaron fatigados, sucios y con hambre. Se procedió entonces a trasladarlos al cuartel de caballería de la Policía Militar de Guanabara. Reclamó el coronel Barbosa que ellos mismos pidieron que no se los molestara. Dijo finalmente que mañana los exiliados portugueses podrán salir del cuartel o recibir visitas. Anteriormente se había referido la impresión de que Galvao y sus compañeros estaban incommunicados en el cuartel de caballería, y Miguel Rodrigues, portonegro portugués de Galvao, había declarado que no se le había permitido verlos ni alimentos. En consecuencia, llegaron fatigados, sucios y con hambre. Se procedió entonces a trasladarlos al cuartel de caballería de la Policía Militar de Guanabara. Reclamó el coronel Barbosa que ellos mismos pidieron que no se los molestara. Dijo finalmente que mañana los exiliados portugueses podrán salir del cuartel o recibir visitas.

Hoy se inicia el fabuloso Carnaval de Rio de Janeiro

RIO DE JANEIRO, 9 (UPI).— Los próximos cuatro días serán de asueto en Brasil. Ha llegado el carnaval. En semanas recientes, los brasileños han estado preparando para los grandes bailes de pre-carnaval, al ritmo del mundialmente famoso samba. Entre las figuras de renombre internacional invitadas al carnaval figuran la ex Miss Universo, Gladys Zender; las actrices cinematográficas Marisa Pavan, de Italia, y Dalhia Lavy, de Israel; así como el esposo de la Pavan, el actor francés Jean-Pierre Aumont. Los académicos y mundanos bailarían en los famosos centros de distracción como el Palacio de Copacabana, donde hace dos años la actriz cinematográfica Jayne Mansfield quedó desnuda hasta la cintura. Los más pobres, con sus propias bandas de música y disfraces hechos en casa, festejarán el carnaval en las calles. La policía tratará de evitar que el exceso de entusiasmo se convierta en hechos de violencia. A ese efecto, se ha ordenado que no haya menores de edad en las calles después de las 8 de la noche y ha prohibido el uso de pomos de éter para rociar durante los bailes. Sin embargo, las órdenes de la policía son ya burladas, y por muchas partes se venden abiertamente los atomizadores de éter. La policía también prohibió el acostumbrado baile anual de homosexuales en un teatro de la parte céntrica de esta capital. Sin embargo, los organizadores dijeron que el baile se realizaría en un lugar secreto, a pesar de las órdenes de la policía. Funcionarios de Turismo dijeron que los festejos de este año superarán a los de 1958, que resultaron los más lucidos de la última década.

BRIGADA DE HOMICIDIOS CONOCE PROCESO DE LA MILLONARIA EN RELACION CON CASO HAEBIG

Roberto Haebig Torrealba fue encarado reo ayer, a las 13 horas, y, a la pregunta de rigor de la juez María Onell, contestó con voz entera: —No necesito defenza.

Focos minutos después rechazó los servicios del abogado Orlando Budnevich, quien, en representación de un grupo de personas —no dijo quiénes—, ofreció hacerse cargo de su defenza. Budnevich es el mismo abogado que defiende a dos de los joyeros que estuvieron detenidos a raíz del mismo caso de Dardignac 81.

Por otra parte, el Comisario Hernán Romero, de la Brigada de Homicidios, recibió anoche de la juez Onell el sumario instruido por el asesinato de la millonaria Zola Troncoso Valdivieso.

El sobrino de la millonaria, Hernán Miranda Troncoso, anunció también que se hará parte en el proceso contra Haebig por la participación de éste en el asesinato de su tía Zola, o por encubrimiento, o por robo.

Comerciantes del Mercado Pensa fueron citados a declarar al tribunal, como también un hermano de Haebig —Otto— y el padre de Milo Montenegro.

Un cable de Estados Unidos aclaró que el FBI (Federal Bureau of Investigation) no conoce a Roberto Haebig Torrealba.

La expectación mundial que ha causado el caso Haebig movió a la UPI a dedicar a un reportero —Harold Y. Jones—, quien llegó ayer al Tribunal. Preguntando: "¿Dónde está Haebig. Quiero hablar con él."

Por supuesto, no pudo hacerlo.

Encargataria de reo

A la una de la tarde de ayer la juez María Onell hizo comparecer a Roberto Haebig Torrealba y le notificó la encargataria de reo. Lo hizo por el asesinato del comerciante del Mercado Pensa Leonidas Valencia Chacana y por hurto de especies a la baronesa María Teresa Van Dors.

La encargataria de reo no se hizo también por el homicidio de Milo Montenegro por cuanto no está acreditada, fehacientemente, la identidad de las osamentas del segundo cadáver hallado en el patio de la casa de Dardignac 81.

Los restos humanos, que se supone pertenecen a Milo Montenegro, fueron hallados totalmente esqueléticos y junto a ellos se encontró un cierre eclair y un pedazo de paño azul, que se supone son de una chaqueta que éste usaba "casi siempre".

La razón de por qué los restos, que se supone de Montenegro, estaban esqueléticos, y no así los de Valencia Chacana, es que el cadáver del primero fue sepultado en un lugar del patio, donde le daba el sol durante todo el día. Los restos del anticuario estaban junto a una muralla y por eso resistieron más a la acción del tiempo y los agentes naturales.

En cuanto al robo de especies a la baronesa Van Dors, éste quedó totalmente establecido con la declaración que prestaron las hijas de ésta, anteaer, al tribunal.

Rechaza defenza

La juez Onell, después que notificó a Haebig el autoencargataria de reo, le informó que tenía derecho a apelar de la resolución del Juzgado, y le preguntó si designaría abogado.

El reo, que no quiere defenza, tiene una amiga. Fue detenida por la Brigada de Homicidios y hoy será puesta a disposición del Tribunal. Sólo dos joyeros quedan detenidos en la cárcel. Prensa norteamericana acusa a cómplice de Haebig como autor de robos y crímenes impunes en EE. UU.

El reo que se hiciera cargo de su defenza. El reo contestó: —Estoy conforme con la decisión del tribunal y no quiero defenza.

Sin embargo, entró a la sala el abogado Orlando Budnevich, quien tiene a su cargo la defenza de dos joyeros, y ofreció a Haebig sus servicios profesionales. Para que el abogado pudiera hablar con el reo, la juez lo dejó con media incomunicación. El inculpa do y el abogado conversaron durante media hora, y Haebig mantuvo su negativa a tener defenza. Fue informado por la juez que ante su posición se le designará un abogado de oficio, nomenclamiento que recae en el abogado de turno del Colegio de Abogados.

Más tarde, Budnevich manifestó a los periodistas que Haebig le había dicho que dentro de dos o tres días se pronunciaría sobre su encubrimiento.

Otras fuentes revelaron que

Caso de la Millonaria

La juez Onell, que anteaer en la tarde había pedido al Quinto Juzgado del Crimen el expediente del caso de la millonaria, que estudió durante la noche 5, ayer en la tarde, se lo entregó al jefe de la Brigada de Homicidios, Comisario Hernán Romero, quien comenizó a leerlo detenidamente.

Las posibles relaciones entre el caso Haebig y el asesinato de la millonaria Zola Troncoso son:

1.— Que algunas de las joyas robadas a doña Zola Troncoso cuando fue asesinada hayan sido halladas en manos de algunos de los joyeros que han

deklarado ahora a raíz del caso de la calle Dardignac 81, lo que permitiría seguir una pista para su esclarecimiento;

2.— Que Haebig haya comprado joyas de la millonaria;

3.— Que Haebig junto con el desaparecido Milo Montenegro, de quien se supone que fue encendedor en casa de la Troncoso, haya participado en el asesinato de la millonaria; y

4.— Que Haebig haya comprado joyas de la millonaria a Valencia Chacana, el asesinado anticuario del Mercado Pensa, quien las pudo haber adquirido de terceras personas o por intervención directa en el crimen mismo.

El estudio cuidadoso del sumario permitirá establecer los nexos reales existentes.

Mientras tanto, el sobrino de Zola Troncoso, Hernán Miranda Troncoso, que se encuentra preso acusado de falsificación de documento mercantil, ha anunciado que se hará parte en el proceso en contra de Haebig por la posible participación de éste en el

Declaraciones ante la Juez

Con el objeto de seguir allegando antecedentes sobre el caso, la juez hizo comparecer ayer a su presencia, a los comerciantes del Mercado Pensa: Margarita López, José Carrero, Pedro Fuentes, Carlos Salgado y un quinto, de apellido Gallardo.

También comparecieron ante el Tribunal, el padre de Milo Montenegro, Fernando Montenegro; y el hermano del acusado, Otto Haebig.

Por otra parte, fue detenida una mujer de apellido Montenegro, quien ha sido amiga de Haebig.

El padre de Milo Montenegro declaró a los periodistas que la última vez que vio a su hijo fue el 29 de Junio de 1929. Agregó que éste vestía bien, que no tenía inclinaciones malas y que las cosas que habían sido robadas por su hijo a Haebig habían sido devueltas por él al dueño de la casa de Dardignac 81.

En el juicio, uno de los comerciantes del Mercado Pensa, concurrió al tribunal sin que nadie lo llamara y manifestó que el caso Haebig, y la publicidad que se ha hecho en torno a él perjudicaba los intereses de este centro de compraventa.

4 joyeros en libertad

En la tarde, la juez Onell, a las 16 horas, dispuso la libertad de cuatro joyeros: René Valenzuela Candela, Lupu Blum, Eugenio Just y Abraham Druvi.

Jaime Guelfenstein y Victor Compagnet fueron encarados reos y dejados en libre plático.

El abogado Marcelo Cibie pidió la exarcelación de ambos joyeros, pero fue denegada por la juez Onell y, hoy, según trascendió, los dos joyeros declarados reos serán trasladados al anexo de la Cárcel que está en calle Capuchinos.

Repercusión internacional

La United Press International (UPI) destacó al periodista Harold Y. Jones —quien llegó ayer a Santiago, desde Buenos Aires— con el objeto de hacer indagaciones sobre John C. Engate, el norteamericano amigo de Haebig y que lo recomendó en el Hotel Carrera. Después de las publicaciones hechas en Santiago, la prensa norteamericana ha acusado a Engate de una serie de hechos delictuosos y que no han sido aclarados por la policía norteamericana.

Jones, entusiasta periodista, llegó ayer al tribunal, preguntando: "¿Dónde puedo hablar con Haebig?"

El FBI no conoce a Haebig

Por otra parte, ayer llegó a Santiago un cable, en el que se establece que el FBI (Federal Bureau of Investigation) no conoce a Haebig.

En la contradictoria personalidad del dueño de la casa de Dardignac se han establecido, hasta ahora, los siguientes hechos falsos:

1. Dijo que era ingeniero naval, y no lo era.

2. Dijo que había estado en Sing-Sing, y no era cierto.

3. Dijo que había sido doble de Boris Karloff, y no era verdad.

4. Dijo que había sido amigo de Kay Francis, y también era falso.

5. En sus declaraciones señaló que había estado detenido por el FBI, y un cable de ayer lo desmiente.

Los excavadores de Dardignac

Lo único que se ha podido establecer, hasta ahora, sobre la contratación de los excavadores hecha por Haebig el 31 de enero, es que fueron llamados para remover el terreno, pues quería "plantar tomates".

No para que le hicieran un hoyo con el objeto de enterrar basura acumulada durante dos meses, como algunos aseguraron ayer.

Haebig llamó a los excavadores y deliberadamente les dijo dónde debían cavar. ¿Por qué lo hizo? Es una pregunta que hasta ahora no ha tenido respuesta satisfactoria.

ROSENDE 10



UNO DE LOS JOYEROS, que ayer quedaron en libertad, Lupu Blum Zuzmán, abandona la Cárcel Pública después de la orden impartida por la Juez María Onell Gómez. A la derecha está el abogado Jaime Faivovich, quien tuvo a su cargo la defenza del joyero.



PERIODISTA DE USA EN CASO DARDIGNAC 81.— El doble homicidio y los numerosos robos y hurtos cometidos por Roberto Haebig Torrealba en su domicilio de Dardignac 81 han llevado el interés periodístico más allá de nuestras fronteras. Los detalles que configuran los delitos son realmente excepcionales y allí radica el interés noticioso que ha despertado. En la tarde de ayer, por vía aérea, llegó al país, procedente de Buenos Aires (Argentina) un reportero de la UPI EN EL GRABADO, el periodista yanqui Harold Y. Jones (de lentes) conversando con reporteros policiales, frente al Tercer Juzgado del Crimen.



LOS COMERCIANTES DEL MERCADO Pensa VOLVIERON ayer al Tercer Juzgado del Crimen. Fueron mencionados en las declaraciones de Roberto Haebig Torrealba, con quienes mantenían relaciones comerciales. Son, en primer plano, Carlos Salgado, José Carrero y Pedro Fuentes, de lentes oscuros. Atrás, a la derecha, está Fernando Montenegro, padre de Milo Montenegro, quien también declaró ante la juez.



DEFENSOR DE HAEBIG.— Una vez que el doble homicida de Dardignac 81 fue notificado del auto-reo por la juez María Onell, se le reveló que un grupo de personas había contratado los servicios del abogado Orlando Budnevich para su defenza. Haebig no quería defenza, pero la ley dispone que ante la negativa se designará uno de oficio. EN EL GRABADO, el abogado Orlando Budnevich (fumando) responde a LA NACION, a la salida del Tribunal, a las 19 horas de ayer.

Erupción del Calbuco sigue sin variación

PUERTO VARAS.— Un fuerte temblor sacudió esta ciudad, a las 6.30 horas de la mañana de hoy, causando alarma en la población.

No se registraron, sin embargo, daños ni desgracias personales.

La situación del volcán Calbuco no ha variado. Continúa lanzando lava por sus cráteres.

Carabineros que patrullan la zona, confirmaron que la lava está aumentando en la parte baja de la montaña, por cuyo motivo se han extremado las medidas de prevención para acudir en auxilio de los pobladores si la situación se agravara. Sigue interrumpido el camino que une a Ensenada y Petrohúe.

Servicio de Seguro Social informa:

El reciente remate del edificio del Teatro ARTURO PRAT, de propiedad del Servicio de Seguro Social, ha sido estimado como una operación favorable al propósito que tuvo en vista el Supremo Gobierno, pues dicho edificio fue adjudicado por la Organización Central Chilena S. A. en la suma de \$ 278.000—, sobrepasando considerablemente el mínimo, que se había fijado en \$ 114.272,26.

Se presentaron cuatro interesados, que depositaron los vales bancarios correspondientes.

La operación fue cumplida en conformidad a las disposiciones del DFL número 39, y el producto de este remate la Dirección General del Servicio de Seguro Social lo destinará íntegramente a la construcción de viviendas para sus imponentes.



ABRAHAM DRUVI PACHECO, el joyero, sube a un automóvil después de haber abandonado la Cárcel Pública, en la tarde de ayer. Semioculto por el vidrio de la puerta está René Valenzuela Candela, otro de los que quedaron en libertad.

Socialistas quieren "reforzarse" con el senador argentino Palacios

Varios comentarios se hicieron ayer en los círculos políticos, sobre el anuncio de una invitación que dirigentes de la Juventud Socialista han hecho al senador argentino, recién llegado, Alfredo Palacios, para que venga a participar en el acto de inauguración de los candidatos de este partido, en el teatro-circo Caupolicán.

CAMPAÑA ELECTORAL DE LOS CANDIDATOS A DIPUTADOS

Enrique Edwards.— Visitó a sus comités de la Quinta Comuna, a los cuales se han incorporado numerosas personalidades del sector. El comando de la FCE se reunió hoy a las 18 horas, en Monjitas 879, oficina 211.

Ramón Vargas Sandoval.— Formó un comité en el Taller Diesel de la Maestranza de San Bernardo, con la siguiente directiva: Luis Garrido Orlando Olmos, Juan Raunante, Jorge Cruz, Gerardo Pacheco y Luciano Moya.

Miguel Bravo Pérez.— Recorrió sus diversas secretarías comunales. A las 18 horas dio una charla a los miembros de la Asociación de Jubilados de la Prensa. En la secretaría general de Teatinos 364, 2do piso, recibió a delegación de representantes, entre otros, la del Sindicato Chiteco, presidida por María Ibarra Miranda, y la del Sindicato de la fábrica La Golondrina, que preside Juan Allende Cabezas.

Manuel Ortiz Ordoñez.— Fue proclamado en la Población O'Higgins. Los jefes de su campaña son Jorge Millán Figueroa y Julio Fernández Muias, que han desplegado gran actividad en todas las poblaciones de San Bernardo. La próxima semana será proclamado en las Poblaciones de Santa Marta, Sur, Ernesto Merino Segura y Balmaceda.

Carlos Ruiz de Gamboa.— Atiende todos los días a sus adherentes en la secretaría de la Primera Comuna, ubicada en el Club de Squash, primer piso, donde sigue recibiendo adhesiones.

Hugo Rosende.— Recibió la adhesión de la Agrupación Política de las Fuerzas Armadas en Retiro, recientemente formada, y que preside el coronel Raúl Santa María. La secretaría atiende en Compañía 1291, oficina 203, fono 65076. Anoche fue proclamado por la Vanguardia Obrera Conservadora.

José Izquierdo Besa.— Abrió la secretaría de San Miguel, atendida por el comité dirigido por Hugo Aguilera, Juan Aguilera, Emilio S. Vargas, Luis Tejedor Sepúlveda, Juan Gaete, Carlos Pérez, Guillermo Zamorano, Elizabar Barraza, Carlos H. Trujillo y Rosa Salamancas.

Juventud Radical explica los fines de reunión de "Juventudes Democráticas"

La Juventud Radical entregó ayer una declaración en la que rechaza las observaciones que se han venido formulando, en algunos sectores, acerca de la próxima reunión del Comité Ejecutivo de la Federación Mundial de Juventudes Democráticas (FMJD). Concluye expresando que el tema...

La declaración.— El texto de la declaración de la Juventud Radical es el siguiente: "El Comité Ejecutivo Nacional de la Juventud Radical de Chile a la opinión pública: Desde un tiempo a esta parte, algunos diarios han tratado de desacreditar la actividad pública con nebulosas advertencias de los peligros que involucraría para la democracia chilena, la celebración en Santiago de una reunión del Comité Ejecutivo de la Federación Mundial de Juventudes Democráticas (FMJD)...

Ante tales hechos, este Comité Ejecutivo de la Juventud Radical, necesario puntualmente lo siguiente: La FMJD fue fundada en 1945 en una reunión celebrada en Londres, recién terminada la segunda guerra mundial, con asistencia de representantes de todos los países que habían hecho causa común contra el nazismo. Desde el comienzo, la Juventud Radical de Chile tuvo una destacada participación en ella, a través de representantes que ocuparon prominentes situaciones dentro del Partido y entre los cuales podemos enumerar a don Juan Luis Maurás, don Raúl Morales Adriaola, y don Carlos Martínez Solomayor. Esta actividad que se la distinguió con una primera vicepresidencia en ese organismo mundial, cargo que ocupó hasta la actualidad.

JOVENES LIBERALES DE PUENTE ALTO ENVIARON NOTA A S. E.

El Centro de la Juventud Liberal de Puente Alto envió una comunicación al Presidente de la República, solicitándole su apoyo a las diversas obras de adelanto local. Al mismo tiempo informan al Jefe del Estado que han iniciado una campaña para dar a conocer la obra realizada por el Gobierno en beneficio del país. Así se expresan en una respuesta categórica a las calumnias de la oposición.

Curiosa apuesta electoral anuncia demócratacristianos. El Departamento Electoral del Partido Demócrata Cristiano anunció ayer que ha lanzado un desafío al Departamento Electoral del Partido Radical, acerca del número de parlamentarios que ambas colectividades obtendrán el 5 de marzo. Su monto es de 800.

Hasta las últimas horas de la tarde de ayer, en el Partido Radical se carecía de noticias sobre esta curiosa apuesta. Los técnicos electorales de este partido consideran que obtendrán 29 diputados y 5 senadores.

PARA LEVANTAR CENTRO DE ASISTENCIA SOCIAL: Durante un mes Concepción tendrá un Campo Internacional de Estudiantes

Los simios de mayo último que convirtieron a nuestro país en un centro de solidaridad mundial, promovieron en el estudiantado una serie de proyectos de ayuda que se han ido concretando a lo largo de estos meses. Es así como las Federaciones de Estudiantes se movieron rápidamente, enviaron brigadas de auxilio al sur, levantaron campamentos, fletaron camiones cargados con elementos de primera necesidad y organizaron colectas dando pruebas de alta sensibilidad social.

La última Conferencia Internacional de Estudiantes acordó organizar un Campo Internacional de Trabajo en Chile por ser ésta la manera más directa de expresar la solidaridad del estudiantado mundial con un país afectado por un cataclismo. COSEC y UFUCH son los encargados de materializar el proyecto.

En la Población Andalién de la Ciudad Universitaria de Concepción, se levantará una superficie de 300 metros cuadrados por un edificio destinado a Centro de Asistencia Social construido por universitarios venidos de todo el mundo. En total llegarán entre el 13 y el 15 de marzo, 60 representantes de países de las Américas y Europa, que permanecerán un mes en funciones. Tal será el Campo Internacional de Trabajo.

A LA OPINION PUBLICA PARO ILEGAL EN "EL TENIENTE"

Apenas 30 días después de la firma del Convenio actualmente vigente, un grupo compuesto por la mayoría de los obreros que trabajan en el interior de la mina en el Mineral "El Teniente" ha perturbado, en forma ilegal, la marcha de las faenas extractivas por causas enteramente injustificadas.

Fundándose en el propósito de obtener pagos equivalentes a un sobre tiempo, que nada tiene que ver con la labor que efectivamente se desempeña, dispusieron por sí mismos la modificación inmediata de los horarios relacionados con el ingreso y egreso de los lugares donde ejercen sus labores.

Como una consecuencia de la medida mencionada dichos obreros han faltado intencionalmente a su trabajo y, si persistiera esta actitud al margen de la ley, conduciría fatalmente a la paralización de todas las faenas de la Empresa.

La medida adoptada es de cuestionable gravedad. Pone de manifiesto la deliberada intención de hacer tabla rasa de acuerdos oficialmente suscritos después de largas deliberaciones, y que abarcaron absolutamente todos los aspectos pendientes como lo establecen categóricamente las conclusiones firmadas.

El 23 de julio del año pasado se llegó a un solemne Acuerdo, suscrito por el Intendente de la Provincia de O'Higgins, el Inspector Provincial del Trabajo, el presidente y el tesorero del Sindicato "Sewell y Mina", en el sentido de que "el Sindicato se compromete a no patrocinar, aceptar o apoyar ninguna otra petición relacionada con alteración en los actuales horarios de las faenas de la Mina o del Campamento".

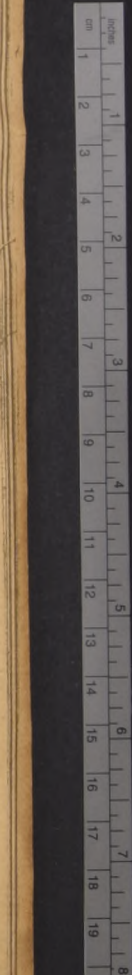
Recordemos que la cláusula 18 de esa Acta dice: "El plazo de vigencia de las estipulaciones contenidas en este Convenio, de acuerdo con el Estatuto de los Trabajadores del Cobre, será de quince meses a contar del 2 de enero de 1961, o sea, vencerá el primero de abril de 1962, y durante el los obreros se comprometen a no formular peticiones ni iniciar conflictos de ninguna especie, como asimismo a no producir, por causa alguna, entorpecimientos ni interrupciones en la Industria."

El Acta de Avenimiento, por lo tanto, cubrió todos los aspectos y no dejó nada pendiente. Mal se comprende que los obreros, por su propia cuenta, asuman treinta días más tarde una actitud ajena a su contenido. Si esta modalidad fuera admitida la Compañía tendría el mismo derecho para dejar sin cumplir los acuerdos que a ella afectan, en cambio ha cumplido fielmente con todas las estipulaciones del convenio desde el momento en que fue firmado.

La acción de los obreros de la mina es ilegal a todas luces y da origen a una pregunta que interesa al país entero: ¿De qué sirven los acuerdos solemnemente pactados si los trabajadores, por sí y ante sí, actúan en abierta contradicción con lo acordado y firmado por sus representantes?

Braden Copper Company 10 de febrero de 1961.

ROSENDE 10



Aurelio Núñez, siempre en camino ascendente

El año se inició bien para este destacado látigo

"MIRE, 'nifito', dicen que esta carrera la gana al galope El Roble. Lo único que quiero es que me asegure el segundo lugar. No le pido ninguna otra cosa..."

Quien así hablaba era Juan Melero, a un muchacho que había llegado a su corral sin mayores pretensiones. Era el 11 de diciembre de 1955, y el muchacho Aurelio Núñez, jinete que se había iniciado en el Hipódromo Chile y que había llegado al corral de Melero por recomendaciones.

Y cómo cumplió el muchachito! Si todavía se acuerda. Perdió a ventaja perceptible, y en legada de emoción. Estaba conforme, había "asegurado" el segundo lugar y... casi había ganado. Todos estaban felices. Había cumplido bien. Dieciséis años tenía Núñez cuando tuvo su primer contacto con la hipica. Fue su padre —viejo hipicista— quien lo llevó a Villa del Mar a presenciar "El Derby", que ganó El Colchagua. Núñez, desde muy niño, había oído hablar de hipica. En su casa, su padre y amigos de él siempre charlaban de "burros", "dato", "línea", "liviano", "al galope", y otras expresiones propias del "diccionario" hipico, no eran ajenas al oído del niño Núñez; por eso, cuando su padre lo llevó al corral de Julio Herrera, que fue conforme se formó, todo no le resultó tan difícil.

Debutó en La Palma, y la gente del ambiente hizo buenos comentarios. Se vio en su escuela, aprendida gracias a su propio esfuerzo y buenos consejos, que había material para el futuro. Nada, ni esas tradicionales pasadas de mano por la espalda, lo volvieron loco. Esperó y eso le sirvió, ya que después del auspicioso debut vino un tiempo malo. Un tiempo malo, donde no hubo ningún amigo que siquiera le diera una palabra de aliento. En Santiago los vientos solaban mal para el joven aprendiz. Su padre, un día cualquiera, le aconsejó que viajara a Concepción. Allí —según cuenta Núñez—, su "viejo" le aseguraba que se le ocurría. Cree Núñez que su viaje fue productivo, ya que adquirió experiencia en un medio que siempre ha surtido a la hipica de buenos ases de la fusta.

Cuando comenzó a ganar carreras, el "muchachito" Núñez siempre recordó los momentos malos que tuvo al comienzo. Tomó también, como ejemplo, a los jinetes que ya se iban del ambiente. Vio, de inmediato, la necesidad de asegurar el porvenir y juntó peso a peso. Un día tuvo el dinero necesario y un auto, que también le daba dinero, muy luego se paró en la puerta.

El apoyo de entrenadores, como Cesar Covarrubias, Augusto Breque, Jorge Inda, el Stud "Anita" me permitieron juntar algún dinero, y con ello me aseguré algo del porvenir. Triunfos con buenos caballos me dieron satisfacción, y así logré echar las bases de mi hogar...

Guitarrero, Apolinario, el mismo Jalisco, recuerda Aurelio Núñez, están entre los buenos ejemplares que ha conducido. Los clásicos "Arturo Lyon Peña" y "Po-



EL TRABAJO no es deshonra mis amigos; por mis hijos trabajaría todo el día... Aurelio Núñez se esfuerza, mañana a mañana, por el bienestar de su familia. Tiene su porvenir asegurado, y ello única y exclusivamente gracias a su eterna constancia. En el grabado, demuestra sus condiciones para la pala.



Ganadores: el Totalizador y el Partidor Automáticos

QUE LA HIPICA chilena ha pegado un brinco muy grande en estos doce últimos meses es algo que nadie puede discutir.

La inauguración del totalizador automático en el Club Hípico constituyó la nota saliente en 1960. Fue —tal como lo dijo LA NACION en su oportunidad— el aporte más sobresaliente a las actividades del turf nacional. Quienes pretendieron negarle importancia o realizar torcidas especulaciones en torno a su adquisición, se estrellaron no sólo en la solvencia moral de quienes siempre miran el progreso del "deporte de los reyes" sino que también el entusiasmo popular que la bautizó como "la maquina mágica". El tiempo ha venido a respaldar totalmente su compra. Los programas del Club Hípico resultan cada vez más agradables que

los de cualquier hipódromo central por la frecuencia con que se suceden las pruebas y por las facilidades que se brindan a los apostadores.

El Hipódromo Chile inició este año con un aporte que también significa algo para el progreso de la hipica. Es un partidor automático totalmente fabricado en nuestro país que ha eliminado —de raíz— los inconvenientes que se presentaban en las partidas de esa popular pista. De esta manera, el "partidor automático" se incorpora de lleno a los progresos mecánicos que hacen las reuniones más gratas, con menos demoras innecesarias y con igualdad de chances para todos los rivales. Desde el domingo recién pasado, el partidor ha funcionado —a entera satisfacción— en todas las carreras. Aunque aun hay algunos ejemplar-

Estadísticas Hípicas

(Por ALOSE)

Con las carreras de antever en la pista del Hipódromo Chile la situación de las estadísticas de preparadores y jinetes varió un poco. Entre los preparadores la punta fue tomada por Julio Castro y, entre los jinetes, Héctor Pilar sacó un punto a la diferencia que le separa de José M. Aravena. Damos en seguida un estudio estadístico de eficiencia de los profesionales:

	PREPARADORES					No. tabla	Total cab. insc.
	1.os	2.os	3.os	4.os	5.os		
Castro Ruiz, Julio	9	12	3	5	4	26	63
Melero, Juan	8	4	9	8	4	30	93
González, H. José	7	6	7	6	7	62	65
Valdés, Alejandro	7	2	3	2	4	9	27
Cáceres, Emilio	7	1	7	1	3	10	29
Inda, Jorge	6	3	6	1	1	5	22
Petit, Aquiles	6	5	3	2	3	13	32
Allen, Raúl	5	-	5	4	2	14	30
Breque, Augusto	5	6	6	6	7	21	51
Cisternas, Humberto	5	5	3	2	4	22	43
Breque, Alvaro	5	4	4	6	1	12	32
García, Luis A.	5	2	4	3	-	17	31
Sepúlveda, Alirio	5	2	2	1	2	7	19
Bullezi, Antonio	4	4	2	2	5	22	39
Cavieses, Juan	4	3	6	5	2	17	37
Gajardo M., Sergio	4	-	-	-	1	3	8
Micelli, Silvio	4	1	2	3	3	18	31

	JINETES					No. tabla	Total cab. insc.
	1.os	2.os	3.os	4.os	5.os		
José M. Aravena	15	8	14	16	10	50	113
Héctor Pilar	13	12	12	13	10	31	101
Fernando Toro	10	13	9	7	7	29	76
Enrique Saavedra	9	5	5	10	8	35	72
Aurelio Núñez	9	4	6	4	3	21	47
Sergio Vera	9	9	4	5	1	28	56
Raúl Valenzuela	9	6	8	7	10	27	67
Eduardo Vázquez	7	3	4	5	7	35	71
Juan Martínez	7	7	5	8	10	31	68
Ricardo Madariaga	7	5	5	4	1	13	36
Galvarino Jorquera	7	7	7	4	-	32	87
Nelson Bravo	7	4	3	8	-	23	45
Enrique Araya	6	8	8	6	2	14	44
Carlos Sepúlveda	6	3	1	5	5	26	42
Gustavo Farfán	5	9	2	4	5	30	55
Isidoro Saavedra	5	2	5	4	1	18	35



MANUEL AMAYA y PEDRO AVARIA se reparten las peseceras del Corral No 4. Como buenos colegas y amigos, una de estas mañanas los sorprendimos arreglando una silla de trabajo. Lo malo fue que no vimos a quién se la colocaron y en qué tiempo pasó, para darles el dato.

A las 2,30 de la madrugada se fueron La Sexta y Alga

Esta mañana, a las 2.30 de la madrugada, partió con rumbo a California, Estados Unidos de Norteamérica, el avión de "Panagra", que llevaba a las hembras chilenas La Sexta y Alga, elementos que fueron adquiridos por el turfman norteamericano Clement Hirsch, que esperará a ambos productos en Panamá.

A cargo de La Sexta y Alga viajó Eduardo Inda, muchacho que será el encargado de cuidar de ambos ejemplares en el país del Norte.

lla de Potrancas" son los más grandes en importancia que ha ganado. Eterno observador, hablando de sus colegas, expresa: "He admirado siempre a Rogelio Parodi. Es un jinete que nos debe servir de ejemplo. Profesionalmente es una auténtica estrella, y como colega un verdadero caballero. Creo que Parodi es un hombre que no perdió el tiempo, como suele suceder en estos instantes entre muchos de mis colegas. Necesitamos más estudio, perdemos demasiadas horas. Es al menos mi opinión..."

Hasta el momento es Núñez el jinete que más perdedores de dos años ha sacado. "Begue", le parece, por el momento, el mejor, y cree que puede ser un potrillo de porvenir. El año se inició bien para este jinete que mañana a mañana trabaja y trabaja sin desmayar.

"La responsabilidad es mucha —nos dice— tengo dos hijos, y en camino viene otro más. Dios ha de querer que nada les falte, como tampoco a mi esposa. Estamos seguros que nada le fallará a Núñez. Es responsable. Y eso, en la hipica, es un arma que siempre da fuego."

Camión dio vuelta a H. Pilar

"Grave accidente sufrió Pilar! Está muy mal..." Esas dos noticias sacudieron el ambiente hipico en la mañana de ayer. Muchos dudaron, y era lógico el día anterior, nada más, el pequeño látigo había estado en la reunión hipica de La Palma y había actuado con su calidad acostumbrada.

Las primeras noticias fueron vagas, pero dramáticas. Unos aseguraban que el accidente tenía por escenario el vecino balneario de Algarrobo. Otros no iban tan lejos y sólo se limitaban a insinuar que había sido en Talagante.

La ambulancia del Club Hípico, aproximadamente a las ocho y media horas, salió en busca de Pilar. Este se encontraba en el Hospital de Talagante ya que su volcamiento se había producido en Santa Ana, villorrio situado a dos kilómetros del pueblo de las Brujas, como suelen llamar a Talagante. A Santiago, aproximadamente, Pilar arribó a las 11.00 horas, siendo internado, inmediatamente en el Instituto Traumatológico.

Los facultativos que atienden a Héctor Pilar manifestaron que tendría una inactividad de por lo menos dos meses.

Poco a poco, las primeras noticias, que eran de muchas proporciones, fueron disminuyéndose y si bien todo es de cuidado, no tiene la gravedad que se le quiso atribuir.

El apoyo de entrenadores, como Cesar Covarrubias, Augusto Breque, Jorge Inda, el Stud "Anita" me permitieron juntar algún dinero, y con ello me aseguré algo del porvenir. Triunfos con buenos caballos me dieron satisfacción, y así logré echar las bases de mi hogar...



EXTRAORDINARIA ES LA EFECTIVIDAD con que viene actuando el jinete Raúl Valenzuela. Desde hace varios domingos no se aleja del disco, y sus triunfos son ya casi una obligación. En un alto de la jornada, Valenzuela acaricia a un ejemplar que monta su colega Ricardo Jaque, un aprendiz que ya está dando que hablar en el ambiente.

Camión

DOMINGO 12 DE FEBRERO DE 1961

Taxco: otro buen apronte

DEBE ASCENDER DE CATEGORÍA

Otra vez volvió a trabajar bien el potrillo Taxco. En esta oportunidad, el alazán hijo de Tall Wind y Vigorito, elemento este último que ha ganado, cubrió 300 metros en los segundos y 25. Ambos pupillos de Diego Sotomayor tuvieron como jinetes a dos jóvenes aprendices.

500 metros.— MERRY LORD, J. Escobar, en 31.5. MARFA, R. Madariaga, en 31.5. PAMPI, J. Castro, en 32.25. ALERON, J. Caro, en 31.30. LAIKA, aprendiz, en 30.45. ROYAL AFGHAN, S. Escudero, en 29. PANGALITO, R. Jaque, en 31.25. VITACURA, R. Jaque, en 31.25.

600 metros.— BRAMANTE, J. Caro, en 37. RECCOIDO, F. Arredondo, en 38. DON TOLO, E. Salas, en 37.50. HUISCAPI, R. Latorre, en 30.15.

MATEO E. Salas, en 44. VAPOROSA, R. Latorre, en 44.15. PIES NEGROS, aprendiz, en 45.35. 800 metros.— PISCO SOUR, aprendiz, en 50. PRESSION, L. A. Marchant, en 51.25. LARAQUETE, R. Jaque, en 53.

PRIMERA CARRERA - 1.300 metros - Condición - Premio "HOSHIMA" - A las 13.30 horas. Table with columns for rider, horse name, and time.

SEGUNDA CARRERA - 1.200 metros - Condición - Premio "HONROSO" - A las 13.55 horas. Table with columns for rider, horse name, and time.

TERCERA CARRERA - 1.100 metros - Condición - Premio "HELECHO" - A las 14.20 horas. Table with columns for rider, horse name, and time.

CUARTA CARRERA - 1.300 metros - 2a. serie - Handicap - Premio "HUAERCAULEN" - A las 14.45 horas. Table with columns for rider, horse name, and time.

QUINTA CARRERA - 1.000 metros - 5a. serie - Handicap - Premio "HEROISMO" - A las 15.10 horas. Table with columns for rider, horse name, and time.

SEXTA CARRERA - 1.300 metros - Sexta serie - Handicap - Premio "HEREDERO" - A las 15.35 horas. Table with columns for rider, horse name, and time.

SEPTIMA CARRERA - 2.400 metros - Carrera especial - Handicap - Premio "HANDICAP DE VERANO" - A las 16.00 horas. Table with columns for rider, horse name, and time.

OCTAVA CARRERA - 1.800 metros - Tercera serie - Handicap - Premio "HERMANTO" - A las 16.25 horas. Table with columns for rider, horse name, and time.

NOVENA CARRERA - 1.300 metros - Quinta serie A - Handicap - Premio "HELESPONTO" - A las 16.50 horas. Table with columns for rider, horse name, and time.

DECIMA CARRERA - 1.000 metros - 5a. serie - Handicap - Premio "HENDENBURG" - A las 17.20 horas. Table with columns for rider, horse name, and time.

DECIMOPRIMERA CARRERA - 1.300 metros - Quinta serie B - Handicap - Premio "HONOLULU" - A las 17.50 horas. Table with columns for rider, horse name, and time.

DECIMOSEGUNDA CARRERA - 1.300 metros - Tercera serie - Handicap - Premio "HONORINO" - A las 18.20 horas. Table with columns for rider, horse name, and time.

DECIMOTERCERA CARRERA - 1.000 metros - 4a. serie - Handicap - A las 18.50 horas. Table with columns for rider, horse name, and time.

DECIMOCUARTA CARRERA - 1.300 metros - Cuarta serie - Handicap - Premio "BETAIRA" - A las 19.25 horas. Table with columns for rider, horse name, and time.

Otros aprontes controlados en esa pista son:

PISTA DE ARENA

200 metros.— RURALINA, aprendiz, en 12.20. GIGUELA, H. Salas, en 12.15.

300 metros.— HARNESSE, L. A. Marchant, en 18.15. MEDINA, L. A. Marchant, en 18.35.

400 metros.— LUCANOR, C. Oviedo. CORREGIO, E. Peña, y BUCEFALO, R. Jaque, en 25. BUCEFALO 3 pupillos a Corregio, CARACOLA, aprendiz, en 24.35. KINORA, aprendiz, y ELITE, V. Espinoza, en 26; iguales.

EXCLUSIVAS

EN LA MADRUGADA de hoy, a las 5.00 horas, viajeo con destino a Panamá el ejemplar Honroso.

OSORINO, ejemplar chileno que se encuentra corriendo en Venezuela, viaja de regreso a Chile, ya que por aquellos lados está muy "recargado" de kilos y no tiene porvenir.



EULALIO debió regresar a la capital. Así lo dispuso su entrenador, ya que consideró que el clima al hilo de Madara no le hizo bien. El "Mago" conversa con los propietarios del Stud "La Divisa", los turfmen señores Mario y Pedro García de la Huerta, quienes escuchan atentamente.

UN GESTO DEL CLUB HIPICO

La Sección Hipica de LA NACION ha recibido de la Gerencia del Club Hípico los Calendarios de Carreras de los años 1957 1958 y 1959, que vienen a completar nuestra colección y que permitirá una mejor información de los entusiastas y, por consiguiente, de los numerosos lectores de nuestro diario. Junto con agradecer el hermoso gesto del Club Hípico y los buenos deseos del Relator del Prensa de esa institución, señor Francisco Cereceda, permitámonos decir que esa contribución desinteresada de las instituciones hípicas es la única que puede levantar el turf, porque estimula al periodista, sirve para informar bien al público lector y levanta a un mejor nivel las noticias y las relaciones entre los institutos hípicos y la prensa. Y en este sentido cuando hablamos de prensa, dejamos constancia de que se trata de aquella hecha por periodistas profesionales que viven, sienten y comprenden su profesión, y no por vulgares intereses en la propaganda pagada. Por eso el hermoso gesto del Club Hípico merece nuestro agradecimiento y estamos seguros que también el del público aficionado. Gracias, muchas gracias.

Arriba y Abajo

ANTONIO VODANOVIC, el preparador-alela, viajara el próximo domingo a Punta Arenas. Con ese apellido no será novedad en la ciudad más austral del mundo. Manuel Lazuz cambió de categoría y ahora será de 2a. Por lo tanto, descargará un kilo. En marzo se cumplirá un año desde que empezó a funcionar el toanzador automático del Club Hípico. ¿Cómo pasa el tiempo? Fernando Toro, esperará abril para operarse de las amígdalas. Mientras tanto, seguirá en Santiago porque en Vina del Mar las posibilidades de ganar son muy pocas. Y a propósito, las autoridades del Sporting Club deberán aumentar mucho sus premios si es que desean una mejor temporada para el año próximo. La victoria de Prince Médicis en los 2.600 metros del Clásico "Club Hípico de Santiago" lo deja con la mejor opción para ganar el "Saint Leger", el domingo 19 de febrero. José Alata será el jinete de Parsing en el Gran Premio de Monterrico. El jinete chileno recibió recientemente en Lima, la visita de sus padrinos. Dicen que la hipica también tendrá programas especiales para quienes vengan del extranjero a presenciar el Campeonato Mundial de Fútbol en 1962. No puede ser de otra manera. Habrá muchos que querrán visitar el Club Hípico, el Hipódromo Chileno o el Valparaíso Sporting Club en sus reuniones habituales. Sobre bases muy sólidas se está trabajando en la organización de grandes competencias internacionales en nuestro medio. Hacía falta que nuestros mejores ejemplares pudiesen medirse frente a los extranjeros en nuestras propias canchales. La Sexta no correrá el Gran Premio de Santa Anita por que no estará todavía "puesta" para esa competencia. Por lo menos fue lo que dijo Mr. Clement Hirsch, su nuevo propietario y medio socio en Alca, otra yegua chilena que lo hará bien por esos lados. —¡Hasta el viernes!



ANGELO, hijo de Space Vital y Turbina, es un dos años que luego hará su debut. Su entrenador, Ernesto Inda Guzmán, tiene mucha fe en él.

DON SAMUEL

ROSENDE 10 2 ANTEOJOS EN 10 LEJOS CERA CRISTALES BIFOCALES RODOLFO HAMMERLEY AGUSTINAS 1950

Servicio de Prisiones. Llámase a concurso para proveer los siguientes cargos en los Servicios de Prisiones, con destinación en las localidades que se indican: Médico Psiquiatra grado 2o, con dos horas diarias en Santiago (Instituto de Criminología), con una renta anual de \$ 2.064. Frecuentador grado 17o, seis cargos, con una renta anual de \$ 732.-, en las Prisiones de Curico, Valdivia, Calama, Talagante y dos cargos en Santiago; estos deberán acreditar practica hospitalaria y competencia para el cargo. La recepción de antecedentes se cerrará el día 25 de febrero en curso, pudiendo los interesados presentar sus antecedentes directamente a la Dirección de Prisiones, Avda. Edo. O'Higgins N° 1602 de esta capital, o a los Jefes de los Establecimientos Penales de las ciudades mencionadas. EL DIRECTOR



GASTON ISIDORA Y OSCAR SAAVEDRA son tres jinetes que se lucen en Viña del Mar. Los tres hermanos son toda una seguridad en los lomos de un ejemplar.

VALPARAISO Sporting Club

DOMINGO 12 DE FEBRERO DE 1961

Table of horse racing results and schedules for Valparaíso Sporting Club, including various races like 'PRIMERA CARRERA', 'SEGUNDA CARRERA', etc., with columns for horse names, jockeys, and odds.

Allí se lucen los argentinos

Los caballos sudamericanos y muy particularmente los argentinos, han corrido con marcado éxito en la pista de Hollywood Park, el hermoso hipódromo situado en Inglewood, California, en el corazón de la denominada metrópoli de Los Angeles.

Kayak triunfó en la carrera más importante de este escenario, el Hollywood Gold Cup en 1959, y en 1958 y 40, es decir, en los primeros años de su disputa fueron caballos argentinos los vencedores: Ligartín, Kayak y Sorolado. Este último mantiene todavía el récord de la milla y media en esta cancha con 2' 29", señalado en ocasión de uno de sus triunfos en 1959.



FIGURAS DEL TURF-

ACHIS e ILIANITA sufrieron la aplicación de causticos. Deberán reposar durante algunas semanas.

SOLFERINO recargará sólo 25 kilos en su próxima presentación del domingo. Esto es si se toma en cuenta la Tabla del Hándicap Automático.

Señor redactor: Quisiera saber los padres de La Quinta, la madre de La Sexta. Lo único que he podido conocer es que fue hija de Filibustero.

El felicitó por su Suplemento Hípico. Es muy bueno y muy imparcial. (Fdo.) - EMILIO TOLDO O., Cerro Alegre, Valparaíso.

RESPUESTA - LA QUINTA fue hija de Filibustero y La Cuarta II, esta última por Rico y La Tercera. Filibustero fue hijo de Isabelino y Filibus, ésta por Eclair II y Heráclida.

El ganador del premio "Saint Leger" en 1960 fue Zorro Veloz, 2º llegó Belmont Park, y 3º llegó Belmont Park, y 4º Belmont Park.

El vencedor del premio "Casino Municipal" fue Black-buster, 2º Eclair II, y 3º Belmont Park. El jinete del vencedor fue I. Saavedra.

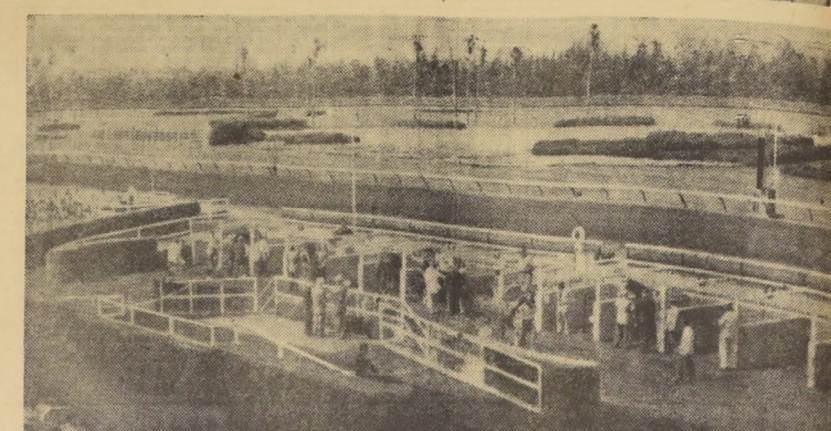
Primer Carrera: EL GORILA - 1º febrero, el jinete dio cuenta que se venía cargando, además tuvo que levantarlo por no tener pasada por dentro.

Segunda Carrera: ALBANY - 2º enero, se cargaba durante toda la carrera y llegó con una herida hasta los 300 metros finales.

Cuarta Carrera: DUCIA - 1º febrero, fue cargada entre curvas.

ROSENDE

EN HOLLYWOOD PARK CORRERA LA SEXTA



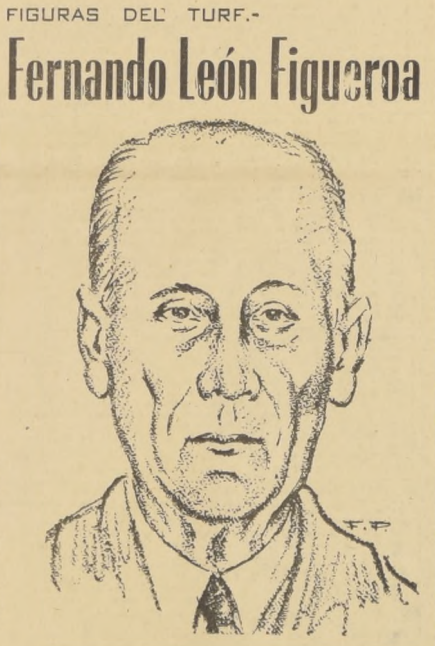
EN ESTE HERMOSO hipódromo, llamado Hollywood Park, correrá La Sexta, la extraordinaria yegua chilena, que fue adquirida en 100.000 escudos por un turfman norteamericano. El hipódromo de California es el de mayor actividad en las apuestas, y también el de mejor promedio de premios.

Mundo. La sociedad posee cuatro ejemplares actualmente en custodia bajo la dirección del "trainer" Orville (Ozie) Roberts en Hollywood Park. Uno de sus caballos, Turin, sorprendió a los asistentes a Santa Anita el último invierno ganando en excelente estilo y repartiendo un dividendo de 143,80 dólares por cada boleto de dos. Otros elementos de la caballería son, Arauca, ganadora clásica en la Argentina y Draga.

Hirsch, director técnico del King Ranch, guarda en su caballería un elemento argentino de alta categoría: Mamboretá, campeón de los tres años en su país la temporada última, durante la cual ganó los grandes premios Jockey Club y Nacional. Mamboretá hace varios meses que se encuentra en la Unión, pero no se le ha presentado aún en público por cuanto tarda en recuperar su antiguo estado.

Tana Linda, una de las mejores yeguas de su tiempo en la Argentina fue comprada hace unos años por el Alberto Ranches en la suma de 100.000 dólares, y aunque se inició corriendo bien, poco después comenzó a perder el interés por su carrera y a su vida.

Mundialmente famoso por su belleza, amplitud y el monto de sus apuestas a las rentas estatales, Hollywood Park ha sido el hipódromo de mayor movimiento de apuestas de Estados Unidos en siete de los últimos ocho años. La temporada se extiende a lo largo de 55 días de carreras y tiene lugar en mayo, junio y julio de cada año. En 1959 el promedio de concurrencia por jornada fue de 30.193 personas.



Fernando León Figueroa resume en sí los atributos de un turfman de verdad. Se dedicó a la preparación por buen sentido profesional y deportivo, la reserva y discreción de sus opiniones, la mesura que puso cada vez que habló de un caballo, le sirvieron para elaborar una situación realismo especial. Por sus manos pasaron muchos caballos de notables aptitudes, y a todos los llevó con el fino y la sapiencia que otorga un buen criterio. De Fernando León Figueroa se puede hablar bien y sin reparos. Pero sobre todo está su hermosa locación de eficiencia y de caballerosidad, y en un ambiente como el del turf se aprecia y valora mucho más que otras virtudes.

Contratiempos

LABELLE: 1º febrero, fue cargado en los últimos 300 metros. Quinta Carrera: FIADOR - 1º febrero, fue cargado en la primera curva. COSTANA - 1º febrero, fue cargada desde la partida hasta el punto de salida.

LA LUCHITA - 1º febrero, el jinete tuvo que levantarlo debido a la rodada de otro competidor en la partida. GRAN DIVA - 2º febrero, se presentó el propietario a manifestar su disconformidad, exhibiendo juego hecho. SEXTA Carrera: COMBATIDOR - 1º febrero, no participó desmenuado. LORD DIENER - 2º enero, fue abierto en la primera curva.

HIPICA DEL DIA

Mr. Hirsch, el "gringo" que compró La Sexta, no hablaba español. Muy poco era lo que podía "masiicar", pero tenía una gran cantidad. Era sumamente observador. Vino en principio a buscar al potrero Madara, cuya línea por Neacro mucho interesa a los americanos, pero salió Levandose a La Sexta y a Aiga. Los primeros días de la compra de la "platinada", prácticamente los vivió en el corral de Carreras. Allí, sin que se le escapara nada, observó hasta el más mínimo detalle de la "vida de la campocarrera a 8.527,50 sobre un total de 440 pruebas disputadas."

Todo lo anotaba en una libreta y, seguramente, lo pondrá en práctica en la Unión. Herraduras, corcho, alimentación y sobre todo el "territo" es lo que más le interesa. De estos últimos (los "corritos"), la hija de Reino Atout lleva dos. Dos que deberá exhibir en Hollywood Park, donde, se nos ha dicho, no correrá el día de Santa Anita, como se pensaba en principio, ya que se cree no tendrá el tiempo necesario para ambientarse. A quien muchos creen que debe de ser el hijo de La Sexta y la vida de Aiga es el joven Eduardo Iñda, el cuidador chileno que llevaron ambas hembras, muchacho que por allí por el norte, en los primeros cordeles de ambas "damitas", trinda mucha responsabilidad.

Los triunfos de Raúl Valenzuela, últimamente, han sido frecuentes. Domingo a domingo, desde hace algunas fechas, el joven jinete, su nombre lo viene anotando en triunfos o tripletes. Su rendimiento es alto y su porcentaje de triunfos es de mucha calidad. Pero, ¿y a qué se debe este cambio? Valenzuela tiene su explicación. Los que sólo lo conocen por fuera no se dan cuenta que antes de ir al campo de juego el joven jinete trabaja igual que antes y corre tanto número de valores como hace un mes. Valenzuela va más allá y dice: "Hace un mes fui "papá" por primera vez. Mi hijo, el caballo pequeño, no llegó con una marmaqueta, pero sí con suerte para su padre. Desde el día que nació me vino una ambrosía fuerte y es de esperar que ella no se acabe." La verdad es que esta casualidad es tal como la cuenta Valenzuela y, seguramente, esa fue que ahora tiene la oportunidad para que gane y gana en tan buena forma como lo viene haciendo. Como decía una señora amiga: ¡Los niños de ahora vienen con cada sorpresa...!

La gente del Hipódromo Chile sigue trabajando en silencio. Empleados y jinetes salieron con otra área adelantada. Con el apoyo del Director, que comprende todas estas aspiraciones, dieron vacaciones a noventa niños. No explicamos, primero, un grupo que reúne a varios boy scouts luego reunir a treinta pequeños y llevarlos a Quintero. Allí se dio a conocer a los niños de 7 años y distracción. Cuando ellos volvieron, un nuevo grupo de hijos de empleados partió a la colonia veraniega hacia Donihue. Allí, en el interior de Rancagua, los dos estos muchachos vivían días inolvidables, ya que el programa de festejos es enorme. Linda labor que bien se merece imitar.

Buen Aire, Reina Brasileira y Sol Naciente serán los últimos ejemplares que entrarán al país para correr. Nuevas leyes o nuevas disposiciones, no permitirán más elementos extranjeros. Claro que hay que aclarar que dentro de un tiempo correrá el caballo brasileño. Eso uno que fue importado cuando pequeño, que entró antes de la clausura aprobada hace algunos días. Lo que sí no se olvidará es que Buen Aire, Reina Brasileira y Sol Naciente siempre dejan una serie de comentarios, ganan o pierdan, corran o se retiren.

DIRECCION de VIALIDAD

OFICINA CENTRAL. Llámase a propuestas públicas a los Contratistas inscritos en Primera Categoría en el Registro General de Contratistas de la Dirección de Vialidad, para la construcción de la superestructura del puente TRAPI-Villa Alegre, provincia de Linares.

Recepción de documentos calificatorios Art. 3 Bases Administrativas, hasta el 17 del actual, a las 12 horas.

Oftrecen trabajo

SERVICIOS PARA FAMILIAS Y NEGOCIOS

NECESITO ayudante de cocina... NECESITO cocinera y niña de servicio... EMPLEADA todo servicio...

NECESITO niñas jóvenes, sepan multiplicar. San Pablo 2783. GARZONAS jóvenes, buena presentación, busca restaurantes...

NECESITO empleada para el uso de puertas afuera. Argemonte 472. SENORITA atender fuente de soda, restaurantes, bares...

NECESITO joven para ayudar quehaceres de pastelería. Irarrázuval 471. NECESITO empleado para el establecimiento de un negocio...

SE NECESITA madre e hija mayor para todo quehacer de casa (cuatro niños). Buen sueldo...

NECESITO empleada, todo servicio, de 40 a 50 años, con muy buenas referencias. Buena sueldo...

NECESITO empleada todo servicio para departamento Nueva Dos Ollas. 3 en piso, de 18 años...

NECESITO empleada todo servicio, 25 mil pesos. Abión Cifuentes 25. Fono 84146. NECESITASE cocinera y niñera...

EMPLERA todo servicio para puertitas adentro, necesito. Carlini 894, esquina Martínez de Rozas. NECESITO señorita puesto de pan, Alameda 3472...

CARNICERIA necesita ayudante cortador, buen sueldo, Pedro Fontova 3834, Conchalí.

SEÑORITA gusle trabajo vendiendo, visitadora farmacias, necesario, sueldo, comision. Pedro de Valdivia 1609.

NECESITO campesinos, buen sueldo y contrato. Pedro de Valdivia 1609. SE NECESITAN instaladores de persianas de rollo de madera o cortinas...

NECESITO vendedor competente, fruta, frutería, San José 147. Necesito vendedor de muebles, frutería, San José 147.

NECESITO maestro zapatero para compositura y nuevo, Monto 1806. NECESITO gáster competente...

NECESITO maestro para compositura de carteras de cuero. Irarrázuval 2709. NECESITO MAESTRO carpintero...

NECESITO maestro para máquina pulidora de parquet. Teguiada 1375. NECESITO ayudante de gasfiter...

NECESITO maestro soldador al arco, que sepa hacer rejés de antelardir. Alisno 473.

NECESITO maestro para compositura de carteras, Tratar Vitacura 2692, frente Mercado Las Condes.

NECESITO maestro para máquina pulidora de parquet. Teguiada 1375. NECESITO ayudante de gasfiter...



BOLSA DEL TRABAJO

LA NACION prosigue hoy su nuevo servicio, completamente gratuito, a sus lectores: la Bolsa del Trabajo.

Las peticiones y ofertas de trabajo se publicarán tres días seguidos, pero si el interesado lo precisa puede enviárselas nuevamente para su nueva publicación por igual lapso.

Señor Director Diario LA NACION Bolsa del Trabajo. Respetado señor: En primer lugar quiero saludarlo y felicitarlo por la Sección que Ud. dirige y que tanto bien hace a nosotros los que estamos sin trabajo.

MI pedido es el siguiente: 32 AÑOS, DESEO trabajar como asensorista, operario en cualquier industria o aprendiz en fábrica de muebles...

HUMBERTO LARA - Sub-oficial en retiro de las FF. AA. Mayordomo portero, cuidador de casa se ofrece...

MATRIMONIO para colegio, buenos informes, se ofrece. Número 3746, casa D. Carnet número 1251594, Stgo. J. L. G. Quintana 419.

LUIS ALBORNOZ - Cuidador de casa con conocimientos avanzados de la jardinería...

PROFESOR fiscal da clases a \$ 500 hora, preparatorias hasta 2º de gimnasio...

MAYORDOMO de panadería, bodeguero o sereno, persona seria, con buenas referencias...

CONSTRUCCION HECTOR RIERA y GALVARINO OLMO - Carpinteros en terminaciones especiales...

CHOFERES, MECANICOS Y CONDUCTORES URGENTE necesito ayudantes adelantados en mecánica automotrices...

PREPARO EXAMENES de Historia y Geografía de 1º a 4º Humanidades.

NECESITO señorita o señorita independiente y responsable que desee aprender fotografía...

SECRETARIA en castellano con experiencia y con dominio de taquigrafía y dactilografía.

BUSCAN TRABAJO ESTUDIANTE DIBUJO Técnico se ofrece como ayudante o trazador en el ramo M. Kier...

TECNICO Proyectista en máquinas, herramientas, matrices y dispositivos mecánicos, con 10 años de experiencia...

TAXIDERMISTA, Embalsamador, mayor 917, Santiago 909 - 2-61. PRACTICO agricola, se ofrece...

AYUDANTE técnico en radio, se ofrece. Escribire a Raúl de la Cruz Pampiero 397...

VENDEDORES Y REPARTIDORES JOVEN buena presencia, 26 años, casado, se ofrece...

SEÑORITA para asistente en casa particular, panadería o negocio se ofrece...

JOVEN buena presencia, 32 años, deseo trabajar como asensorista, operario en cualquier industria...

MOZO para asistente en casa particular, se ofrece. Araleo 566. Carnet 4432664.

PERSONA con GUAQUA, se ofrece para todo servicio puertitas adentro...

PERSONA con más de 10 años de trabajo en Bodega o atención mostrador...

Advertisement for DICK TRACY and CHESTER GOULD featuring cartoon panels and character names.

Large advertisement for 'GUA PROFESIONAL' featuring various professional services like lawyers, doctors, dentists, accountants, etc., arranged in a grid.

CRONICAS SOCIALES

Por LUCIA ARRIETA



EN EL CLUB DE YATES DE ALGARROBO.— El Club de Yates es en Algarrobo el punto de reunión de las numerosas familias que veranean en ese balneario. A la hora del aperitivo matinal y en la tarde, se ve concurridísimo. EN EL GRABADO vemos en uno de los aperitivos a la señora María Valdés de Silva, al señor Domingo Merry del Val, a la señora Babs Leao Gracie de Merry del Val y al Gerente del Banco Sud-Americano, señor Sergio Vergara Vergara.

EN LA EXPOSICION DE AUTOS EN VINA DEL MAR.— Muy visitada ha sido últimamente en Vina del Mar, por las numerosas familias que se encuentran veraneando en ese balneario, la exhibición de autos de los diferentes marcas, desde el modelo de sport hasta el lujoso automóvil, que han sido muy admirados. Esta exhibición, igual que en años anteriores, tiene un carácter benéfico, como es el reunir fondos para el Sanatorio Marítimo de Vina del Mar, y se efectúa en la Refinería de Azúcar del balneario. Entre las numerosas personas que han visitado estos últimos días, recordamos a las siguientes: al Alcalde de la ciudad, señor Gustavo Lorca Rojas y señora Inés Riofrio de Lorca, Leonidas Larraín Vial y señora Luz Pacheco de Larraín, Carlos Tozzetti Rivera y señora Josefina Peró de Tozzetti Rivera, Luis Izquierdo Valdés y señora Rebeca Fernández de Izquierdo, señor Horacio Vicuña Cerda, señor Guillermo Munch y señora Sigall Morrison y señora Oriana Ortúzar de Sigall, Jorge Cuatrecasas Frit-Henry y señora Raquel Finley de Cuatrecasas, señora Olga Finley de Reyes, Alberto Reyes Finlay y señora Rose-Marie Vial de Finlay, Carlos Polanco y señora Ana Luz Hurtado de Polanco, Sonco Zuric y señora Luisa Aldunate de Zuric, Alberto Rodríguez Valdés, señorita María de la Luz Aldunate Stiven, señora Elena Aldunate de Giacardi, Hernán Vizcaya Claro y señora Mery Zanolli, Hernán Vizcaya, Horacio Videla y señora Aguirre de Videla, Pedro Poklepovic y señora Doris Braun de Poklepovic, Alberto Le-Blanc y señora Donaldson de Le-Blanc, Guillermo Purcell Winter y señora Raquel de la Vega de Purcell, señora Isabel Luco de Santibáñez, Inés Allende de Grove, Max Fontaine y señora Lilian Nóbrega de Fontaine, señora Rebeca Correa de Tocornal, Fernando Cuatrecasas y señora Alicia Zegers de Cuatrecasas, Julio Subercaseaux Aldunate y señora María Luisa Amenábar de Subercaseaux, Benjamín Aguirre y señora Luisa Nugetti de Aguirre, Jorge Carman y Filia Abbott de Carman, Eduardo Muñoz Montt y Olga Caravantes de Muñoz, Víctor Katz y señora Jorge Ceardi y señora Anita Boris de Ceardi, Pedro Silva Hurtado, Florencia Gándara y señora Raquel Villalino de Gándara, Aquiles Portis Luppi Sánchez y Carmen Guzmán de Portis Luppi, señora Mercedes Stiven de Aldunate, señorita Olga Tocornal Guemes y Luisa Stiven y señora Lilia Benítez de Vargas.

EN LA PLAYA DE COCHOA.— Muy concurrida por la juventud que pasa se ha visto estos últimos días la playa de Cochoa. A la hora del baño hemos dividido entre las asistentes a las siguientes señoritas: Cecilia Vial Arangua, Francisca Ojeda San Román, Rebeca Llona Rodríguez, Luz Zaldívar Mackenna, Ana María Troncoso Pérez-Cotapos, Marilú y Rebeca Barriga Ferrada, Marihuara Figueroa Pérez, María de la Luz Lorca Balmaceda, Tránsito Gatica Astaburuaga, María Teresa Lyon Subercaseaux, Ana María Pelegrini García-Moreno, Raquel Velasco Morandé, Margarita Vial Bezanilla, Laura Moller Schiavetti, Pia Aguirre del Solar, Ximena y Bernardita Balmaceda Jaramillo, Virginia Errázuriz Guiliavast, Josefina de Ferrari García-Huidobro, María Isabel Prieto Bafalluy María Cecilia y María Cristina Tupper León, Ester Laso Rogers, Josefina Ramírez Trucco, Elena Blanco Ugalde, Mariuja Galilea Linares, y otras.

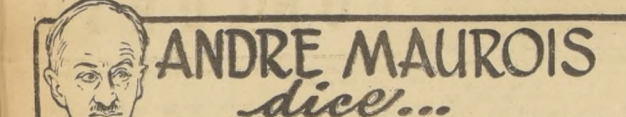
VIAJEROS Y VERANEANTES.— De Vina del Mar han regresado el señor Giacinto Elgart Silva y señora Carmen Silva de Elgart y familia. En Vina del Mar el señor Francisco Condón Moller y señora Monica Barroilhet de Condón. A Melipilla la señora Laura Calvo de Velasco. En Puerto Montt el señor Samuel Ward Latham. En Santo Domingo la señora María Teresa Undurraga de Ward y la señorita Gabriela Vargas Amundátegui de Undurraga. En su fondo de Parral la señora Gabriela Correa de Lira, e hijas.

ENFERMO.— Ha sido operada en la Clínica Santa María la señora Julia Montero de Valenzuela.

A MONTEVIDEO.— Se ha dirigido a Montevideo el señor Hernán Rojas Santa María.

A LOS ESTADOS UNIDOS.— A los Estados Unidos se dirigirá el joven Manuel Antonio Garréon Merino.

EN WASHINGTON.— Se encuentra en Washington, pasando una temporada, el señor Javier Errázuriz Valdivieso.



NO HUMILLE A OTRO SER HUMANO

¿Qué es la decencia? Una clase de honestidad que a uno a tomar en cuenta aquello que corresponde a su edad, situación y responsabilidades. Cuando mi madre decía: "Eso no se hace", sus hijos sabíamos que esta clase de resolución era irrevocable. Por ejemplo, no era decencia que una mujer hiciera ostentación de sus joyas y pieles, mientras otras, en el mismo vecindario, eran pobres; no era decencia celebrar una gran comida en tiempos de catástrofe local o nacional.

No es decencia humillar a otro ser humano cualquiera que sean sus nacionalidad, credo o color. Un patrón tiene el derecho, y aun el deber de dar órdenes; un oficial tiene que hacer cumplir la disciplina; pero no tiene el derecho de herir los sentimientos de aquellos que están bajo su mando. Por el contrario, es deber de quien esté en una alta posición no dar a los otros la impresión de que están separados de él por una distancia demasiado grande. La decencia en un jefe, no significa familiaridad, sino respeto hacia todos los seres humanos.

Todo esto es evidente, y los hombres lo han sabido desde que son civilizados. Pero hemos vivido en tiempos en que ciertos partidos políticos, como el fascismo y el nazismo, expresaron su desprecio por toda decencia común. Los hombres fueron humillados, torturados y se les negó toda igualdad y aun la piedad. Al comienzo, la falta de decencia fue manifestada con abyectos insultos, más tarde con golpes salvajes. Luego vinieron los campos de concentración y las cámaras de gas...

Debemos recordar que una vez que los hombres toman ese camino, no pueden detenerse. Si comenzamos a hablar rudemente, pronto actuaremos rudemente también; si actuamos rudemente, pronto nos convertiremos en criminales. La civilización, la civilización que nos acostumbramos a disfrutar, es apenas una débil corteza en la cima de un volcán. En el siglo XVIII pareció que las torturas habían desaparecido para siempre y sin embargo, florecieron este siglo XX, como nunca antes.

Todos los principios de la decencia han sido puestos en duda otra vez. La decencia más elemental es tratada por líderes enloquecidos. Nuevas naciones firman tratados con la firme intención de no cumplirlos. Los fanáticos hacen una regla del derecho a mentir y engañar, si ello es interés de su partido. Discursos incultos son aplaudidos en la misma asamblea de las Naciones Unidas. Si muchos entran por ese camino, éste llevará no sólo a la ruina de la civilización, sino al fin de la humanidad.

Por lo tanto, recordemos que cada uno de nosotros tiene su parte de responsabilidad. Hay palabras que nunca deben usarse y cosas que nunca deben hacerse en una sociedad civilizada. Nos corresponde a todos el mantener la decencia.

El Hogar y la Mujer.—

Recetas caseras

LOCRO FALSO

Se frie una cebolla picada en aceite y color; se le ponen a choclos picados y se dora un momento; se le agrega medio litro de leche y se deja cocer en la misma sartén. Se cocen aparte las verduras, porotos verdes, zapallo, papas, arvejas y tomates. Una vez cocidas las verduras, se estufa el agua que tengan, y secas se vacían en una cacerola; se juntan con la leche y demás; se le ponen las papas, el zapallo se muele y las papas un poco. Se deja al fuego lento una media hora y se sazona. Debe quedar cremoso.

PICANTE EN FUENTE

Enmantecillar una fuente de barro. Cocer papas con cuero y peladas; se cortan en parches delgados y se ponen por capas en la fuente las papas, rebanadas de tomates sin pepa, sal rebanadas de queso marisco, como el verde, papas, mantecquilla en pedacitos, y así hasta llenar la fuente. Se le pone una tacita de caldo, se tapa y se pone al horno de 15 a 20 minutos, hasta que todo esté cocido.



Elegante vestido con paliocito de la nueva colección para 1961. Es de lana beige con la parte de arriba del vestido y los ribetes en seda del mismo color.

ROSENDE 10

AGENCIA DEL DIARIO "LA NACION" Y "DIARIO OFICIAL" EN VALPARAISO

Contratación de publicaciones Venta de ejemplares
BLANCO 1161 -- TEL. 4427
VALPARAISO

IMPORTANTE INDUSTRIA DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS

Necesita para su Laboratorio Control, joven con conocimientos generales y con mínimo 6.º Año Humanidades. Enviar antecedentes a:

CASILLA 190-D — SANTIAGO

SI, PERO...

"Reconozco que "Don Quijote" es una obra maestra. Si, pero, la segunda parte es inferior a la primera. Bla-bla-bla..."

Comentario crítico propio de espíritus mezquinos. Reconocen algo grande, y como si esto grande fuera poco, se añade un "pero" reticente y mal intencionado.



HASTA LOS MAS IRRECONCILIABLES OPOSITORES DEL GOBIERNO RECONOCEN:

(en voz baja y en privado): No puedo negar que ahora imperan la moralidad y la eficiencia en la administración pública. Si, pero... (en voz alta y a los cuatro vientos)... el inciso 18 del Artículo 143 del Reglamento Nº 3.115, en vez de decir la palabra "preferentemente", dice "particularmente", bla-bla-bla, no es posible este atropello, compañeros, bla-bla-bla...

Demósele la espalda a estos opositores que no tienen la hidalguía de confesar en público lo que honradamente deben reconocer en su conciencia.

No les haga caso. Y continuemos apoyando la

Reconstrucción moral, política y económica de Chile

Advertisement for 'SALDOS' clothing. It features a large illustration of a man's face with a wide smile, surrounded by a border of small figures in various poses. The word 'SALDOS' is written in large, bold letters across the top. Below the face, there are several circular graphics containing price information for different items: 'LASTEX E°1980 950', 'PARA DAMAS E°12.50 690', 'Catalina', 'EL TRAJE DE BAÑO MAS FAMOSO DEL MUNDO', 'LASTEX E°22.50 1250', and 'LASTEX E°18.50 850'. The word 'SALDOS' is repeated vertically on the sides of these graphics.

A LA VITHE DE NICE 2º piso

